沖 庵 顧 先 生 撫 遼 奏 議

恩加賜 馻 フストルス 馬 道無理過 月季天五月朝 、賊首級獻送被勇力 通 (首奴兒 答 朝 統事老 益 布政使司右缘政 ヘロを 查先據) 賜職 ヘロを A STATE OF THE PARTY OF THE PAR 街

在第10日 美文字 朝教我祖叫 朝 兵馬圍住 鄉送 方得朝 台走 挐 剛 指 一賊首王 從開原鄉送 **哈賊首李董剛張伯失脱** 王杲 台寨 ランクをす 原和 小祖の 一呆 阿台家誘 小脱命处 賊根阿 走祖 祖父 哄我父塔失领 台與我為雙只 同殺 領兵各 命逃 个学好鄉 面兩 處追 六年

上人の一日の上で主人と 貝出力等情到道看得两關并建州等 保守追求 河牛三 孫儒 歸送 進 隻供有案驗存照我領 弱 いり大 送 台管束各 一賞賜陛職管束東夷 北關侵唛 **撫安堡牛** 順送 幼忠 (殊費調停近奴兒 進李胡子 金 隻轡頭 (晏年朝 台病故 名 頭領 副清 徐

在日見三人話 貢依 頁今禀討 被 夗 於阿台 都督 到 堅 恨 伊祖 臣 職街改給 上職管束 會 **泰**政成遜 續野以五 庶屬夷孟知感 八棱 一份開 原兵 殭 謀 朝 保無虞

見いっていた 與冬哥 ·跨兒香歹都等商議會同帶領馬步 河住牧因見南開都督王台強盛即 向在中固坡 土台病故其子 叛歸建州往来 迤 猛 仕来叛服不常如骨字羅等衰 、栄河堡邊 冷赤 X 監 故 不常克五 て日寅

即是外木 境各四城堡劉斧據督屯旗甲崔奉禀稱前城原泰将吳希漢各聞報統兵追赶據報賊已出 等徑奔目牙鎮屯窗媽沈 **於宋景等九員名射傷軍士小周奉等三名** 展時仍從来路出境時有中 於本日午時帶領馬步軍士木扎河住牧建州夷人克五 報一面夢領馬步 與冬哥等各持子 離墙一 一十五里至地名 軍 · 力向前射 效忠 五十等搶掠劉公 固備禦宿根文 踏 秤子烙撞遇 祈死官軍 **蹤從本臺出** 赶克五

再行うちなま 恐 劉斧等不 祭将具希 漢通呈蒙巡 開原道查報又蒙巡撫額 雜奴兒 惺 、哈赤各稱 可不為之 THE PARTY OF THE 該宿根 緣 官何至輕出被殺 由地方有無失事重 散後 各贼 按許御史 係 、将前失事 一兩處 所管夷 都御 事缓 詳此賊射 及宣 知射 情 一詳北 道 将何以處 由具呈 即查 死 創 死

楊本道 差的當通事, 需官選差的當通事人受家刀· 罪不容誅合行設法擒擊除行分守道 罪不容誅合行設法為邊送近又殺死 等說克五十等城見 經歷 撫順備禦就近宣諭奴酉将克等說克五十等賊見在建州奴據本道禀稱通事高應點田稱 杜進孝查勘問又崇迎 禀稱通事高應 你本道 奴兒 密切宣諭奴兒 顧都御史憲牌 死守堡 解送據班 哈赤處乞 道并無 哈 看

請奴盾座授 貢令逆賊克五十潜迎各處未否果在建州你若 1: 即題 加厚待若奴兒哈亦等獲解来便見奴首有為 能斜獲擒綁送進益見忠順照舊龍虎将軍仍 汝徴呈本年七 與王 咬合三名掌 都督仍加號龍虎将軍中間 汝徵留意圖之等因紫山 你能虎将軍近日悔過客汝朝 有克五七 月内猛骨孛羅将克五十 鄉解送間說裏邊 一聽聞畏罪在寒夜黑 」 し 一三くないら 因你殺了

催司思孝部 宣 猛骨幸羅将冬哥與歹都跨兒谷三 部夷 脱处 傷重在监病故本官後差通事髙應鬼等家切 克五十等轉解間納失小咬合原與劉斧遇 刻等前去 一論猛骨孛羅歹商查要賊首克五十冬哥等 建 漢鄉送前来王 ,相羊户失等 綁送前来其未獲克五 向奴兒哈亦討要来日另送 アーだ。ジナナ 将 去說猛骨字羅已差部夷 一汝徴審係正 个咬合 J 賊監候擒 一名差令 名橋後差

ラーラスを 題間又據分守道右条政栗在庭呈為邊情事蒙 臣批侯類 事董國雲并奴兒哈赤差来 詳審間歹都在監病故将冬哥等問罪招解 等呈解其克五十处 宣諭奴兒哈亦務獲正身綁獻緣由呈解本道 搶米河堡地方将守堡官殺死等情先将冬哥 官随将冬哥與歹都跨兒吞後令通事高應料 不院憲牌依蒙行據撫順備禁張三畏禀據通 再審冬哥與跨兒各等各供原與克五十等谁 えること 往建 州仍行無順備學官 ·部夷鎖失狼頭等 , , 一門もい

在市 日表記 日學品 順 親 稱 都 到屍 来建州地方縣住 可嘉似應題 一糖宜 驗看是 大川諸夷等因具呈本 諭将逆城克 日极 的該 7二 贼 殺 死 拉 九五 十 克 娄 5 看得 信 埋董 奴首 國雲 功

憲牌備仰本道即行撫順備樂官選丟精細 境辯驗間萬曆十七年二月初五日又蒙本院 雞憑者乎關係題 級蒙此移文開原道責差通事同撫順通事 親識也死屍何以辨其為真近来 查實詳奪萬 者循有遼陽故智之 ,則不忍殺将士之功則不敢樣以為已 輕議該道 死権埋之 #K 1 1 1 1 仍再加詢訪及移文 恐無是理董國雲與克賊兄弟外 一賊尚在吾軍干係豈小也 疑况事在勇中尤影響而 人開原道多方 本院於諸屬 三七十四 功議

有言思考证 中 題陞為都督總管東夷必不食言等因影此行據 貢市領質即開原海西諸首俱是獨夷為我潘 國相待俱如兒女 事官員宣諭奴兒答赤先年故祖汝父俱係忠 順屬夷近年汝亦學好概鎮二堂所以許汝 撫順備禦張三畏呈稱克五十 建州亦不得陰謀海西其克五十如果尚在 行綁獻本院 即與具 驗真偽果伊妻見在循 辨緣由具呈本道詳批克五十屍首既 般海西既不得侵犯建州 可問而 殺死是的屍首 雜 即

通り馬を浅 通事高應魁并馬三 禀奴兒哈赤令張陰等到克五十 水洗净遍驗是的具呈本道蒙批克 初 等出開備将恩威詳加宣 死是真必須割取首級及伊妻解道轉解無院 少為的據繳續據本官呈 日據通事董國雲張隆等并夷 三畏作速 一畏後令通事董國雲等官諭去後本 · 敖贼克五 おとされ 索取伊妻及首級解道 一外親赴聴雷以憑轉解 一稱又差通事董風雲 諭奴兒 哈赤於三 割取升伊妻外中 屍所取出 ラヤト 八馬三 仍令開原 既 一
非
四 月 用

縁由連 漢 國雲等送 知但求賞乃大羊之性有不得不給者而馬 答赤素有此意其在今日似亦不可拂其! 兆 公及漢字 又有三十 是好 十首級及妻獻送楊迹揆心其効順 人并克五十首 段奴兒 進 一審檢非央公夷語供說有克五十 紙差部夷莫牛馬三非等跟同董 等住殺了是實看得奴兒哈赤 一箇頭領俱當楊實之禀必奴兒 哈赤寨内過日子 同又 級呈解到道 他知我的 奴白 12

勃書管東東夷其速兒哈赤等三十二 陛都督給與應得 中段一 **剪克五、** 情甚真的忠順可嘉似應題 頸領保我追 **哈赤漢字禀帖** 名を賞等 名各衛之主奴兒哈亦并速兒哈亦等三 疋牛 解驗首級并伊妻非央公活口可據 でした シャー・レ 情該本道看得奴兒哈赤殺死叛 服跃疋牛 鍋 口监五上 保守夷人 名皆係屬 斤猪一 一三四十六 項另候裁 一隻其

了何可医是交話 使各夷永堅劲順固我 審二 真及令中軍 顧都御史 吊開原道先 級甚的非央公供其夫角殺守堡官甚明此事 公亦熟識二夷而 夷 可疑 八級委為忠順可嘉 見 ·詳桃據解克五十首級初尚疑其非 **兆央公即指為克五** 解城夷冬哥跨兒吞與外央公面 官張世爵将馬三 候即題 **致見哈赤聽我宣諭擒殺** 開原通事張路則認克 加坐都督給 離等因通 一兆等 十之妻兆央 呈常 開閉空室 賊首

請除本院已給賞外該道 動司馬奏議 題陛賞其速兒哈赤等賞勞等物俱如議行候無 賞育級仍解按院一 詳繳等因備呈到臣除将射死守堡官軍劉斧 也該道費盡心力今果如願其功不小奴兒哈 御史詳批克五十首級驗訖即非央公供 赤忠順可嘉候會 布五十疋其速兒哈赤等三十二名俱如議給 十六年終頻報獲功本內已於萬曆十七 的歌歌夷冬哥等及斬獻克五十首級併 大きるよう 驗可也此繳又蒙巡按徐 一再給帝兵鍋上 一 フロ塩

題聽巡按 急塔失因父在内慌忙救 場不從阿台拘留不放大兵征 場拘至伊寒令其歸順合黨謀犯以報父讐 國出力先引王台拏送王杲後呆男阿台将 惟動等查得奴兒哈赤乃叶場之孫塔失之 先年叫場塔失皆忠順為 梁手本行據坐管中軍 吳嗣熟呈據通事官佟 四月十五日具 做史覈勘外今行 准鎮守海遠 剿阿台圍寨攻 入軍中叶場塞

有り言可えを見 将寨内所得 總 十道馬二 見今驗馬朝 使今又送 通事宣諭奴兒的揮劉斧紫巡撫部 民にジャレ 内贼首克 き 進人 送 場原領 進漢人 口且建 1 赤即将克五 哈赤繼祖父 名 个河 町 ニンナニ

書以彰 中 世不惟有以示勸而激勵諸夷亦駕馭犬手保之志郊順益堅進送人口是徵向化之該斬獻之志郊順益堅進送人口是徵向化之該斬獻之志郊順益堅進送人口是徵向化之該斬獻是國之恩緣由呈報前来據此為照建首奴兒各 國之 龙 夷 改格 給 題 有獻父法洛

臣等 議照屬夷之為我藩籬舊矣制馭之策不出乎太保牵遠伯李成 梁巡按山東監察御史徐元兵部右侍即張 鎮守總兵官太保燕太子為雜種務縣之一策也等因到臣臣會同總督前遼 撫剿 り假以名號以夷制夷則我不其強加之 鄉者 籬之 二二年言之矣 爾無剿 不勞而 要領者因世 封 殭 ध

得司馬老說 以及意 環 所 關 惟 栗 追 自 謂邊東而 開 西 居者門上 也 = 自 徘 則皆 故处 南之 則 抵 台之 直 鸭才 屬 遺 江透 種皆 開 蛇 有 里之 南 屬 種 北 其 夷 1.H

題可馬奏钱 費以金幣特優 頁而亦不為邊患先是海西王台強 台之忠固有足嘉質由 祖速黑忒左都督之職以長東夷而萬曆三年東睡以牢是時東夷之勢在王台故聽之襲其 原南關酋比收二 因海西公 熟街與其二 擒獻逆首王杲故奉 遠覽得其要領不惜 人於在江北 於開 子俱為都督 视 **双南制建州終其身向化** 原錐 西房例加授龍虎将 +== 三十六

請誅 賣養名號之 南且各特其 猛骨声 述 業北關 督也又繼台死其子 アスコード 臣力 状益 立則撤我潘籬而封彊多事矣故前此在事 奴以安王台之 者王台之 奴誅而其二 仰二奴稱惟於北奴兒谷赤稱惟於加而鼓舞之以作其忠也及王台死 強而井心 一而襲主台之 後妻温姐則 後王台長子愿兒罕者左 万角襲父 於王台之 那 /職為 人職而守忠順之 後 奴 者報父 王ムロシ 也有 怨

貢九五年矣是開原屬夷之內向者惟 内為賊而井心於歹商竟 温姐與康猛两首名為南開夷並以 而南北諸首合則開原必危故臣等以存万商 哈赤又将連烟北關而侵歹商諸首以是故 赤矣及大兵 王台忠順之後其不絕盖如緣矣使万商不立 将軍台之 +議誅那) 孽子康古六長而妻其後母温 卜垂處 鰝 撫剿互用 康猛 温 附北關而俱叛 姐 ナガー 而且及奴兒哈 供叛奴兒 画降康 歹商耳

郁司 馬麦記 聞請罷兵以善其後令諸首之 恩懷藩籬可復不盡用吾力而示我有餘則不如罷 貢矣夫 貢奴兒亦畏威罷比關姻姆歹商而,首先 中國得立於諸古之間襲其父 貢則皆入矣歹商以 曹温姐死猛首勢 孤與那一並和歹商而請 為無威畏 兵而省勞費之為便臣等是以具状上 論已猛酋亦擒厭逆 八諸首既轉逐而為順則我不得不易剿而 ララバーナ) 賊欽服如故則名號 都督而長海西無

百分言のこともえ 能制東夷其在建 **四被勇漢** 那 Ĩ 原之事已 たこうけん 聞之 西諸酋各 且 功勞特 自 征 牛畜 111 則 雄勢 逆 5 今日之 話世 化順夷 則其內 台為我 兒酋者 王台 三百四十六

盟 在戶月多言 明會典内 例 獻逆酉 搶勇男 死事之 典用以信 人伏乞 級則 與報 即當時與之 外夷而安 上許? 又與 事引路 憐 以待 能殺 殺 賊 順夷首及執 杳 岩绿奴首 極千 如 為過 得 囬

衝司馬奏議 不可失也為此具本謹題請安可無後煩兵而一意西防又全遼之大畧也勒命使制東夷為我藩籬此東陲之要領也東睡既 のをたけた ーバ 大ごろ

萬事馬表意 勇為療 臣會同 将劉言於萬曆某年其月其日病故等因到 東監察御史陳 總督前逐保定等處軍務無理糧 兵部尚書無都察院 いというと 區今遊擊劉言病故正當收 稱管瀋陽 <u>-</u> 加副 数中 三十五十六 臣 深

皐遺 苟總背有為警鼓 資無静有緊能常守乎義訓 具希漢遺 一員俱堪推補瀋陽遊擊者 **而**識 一得廣寧備學吳希漢署家 市能消禍變領 下員缺又查 以上二員俱堪調 機宜 才謹飭之 一競勇而多斬 防禦安 遊擊楊 冠軍收 用電

美用馬表議 下兵部再加查議将前項員缺即以霍九阜等酌管局不私物料司捕甚得人心以上二員俱堪 性補廣軍備禦如衆 性補廣軍備禦如衆 建煮之心逐海衛管 謹題請 をなるよう て于四

ちりしいりていた 跟随 場府 眔 前敵房當 主 鎮 E 大きとし 言ロタ 副使 街 隆 鮑 斬 斬 十九 四 臣案驗依 廣岸 三百五大 H

に一天言 斬 日 四 日属衆 F 月 犯 イノ 顆 を同 斬首 颗 斬 斬 颗

自了100元之主义 藪 把 顆 兒 えここ F 義地方・ 在鸭 兒 三重土 厝

有言思孝言 百 斬 四 與領 四颗生 多競健超

前引馬及成 部 澳首 颗 人というできた。 月 印 部斬 日房 P 日虜 四 Î 月 日 月 開 題 三百四十 副 月

動賞 征 トランゴド 戦久 颗内賊首 病 倡士氣督 嗣 討那 故 及查 見許え 續家受 薦獎三 李與節次 部斬首 似宜題 奺 **丹南** 功績 旦身 一次本 ·七颗二 月内奉 打堅 四 一首是古 賊 級共 月 威隆 服功 顆 血

請卹 廟可馬委徒 國數閥樹於塞上 題量贈府 牖 赤心報 東監察御史許守恩題前事該本部覆議空 都間加街副總可謂遼左 録縁由 合無俯賜 下絕無了 到道 等因呈 御 一般を一た `嗣家且甚貧計其勞績誠 日准兵部咨該閱視遼鎮巡按 思勇者於師中不 一种其家以慰忠魂為過臣有 到臣據好案照萬曆上 加街副總兵李典起自我 一競将 五十二 一一 一 一 一 矣奄爾死於 三百八八 級

備容前来欽遵 因巨人 副總兵李 三軍起 等因題奉 撫官題 有家 會同總督薊遼)與者本率 死以疽疽發頭面慘甚以去年 御史無兵部 願性累性而至今官然平生 保定等 道 即張 議 粉無理糧 議縣 戦 餉

第 遺 刀鞍馬甚 **夗士五十** 也其壮尚如此既死籍其室中 曰無能報矣 金經紀其後事與哭 〈與平 百五六十, 八首功之 ·餘人馬五六十匹而諸 具而負責以于金 一所诗 年 柰何 桶貨而益之故章 食於官而衣食獨豆悉 令我灑血沙漠 ,則無淚第據 耳前 能價 州作 臣等 益與當悉 又各有妻 有鎧甲る 死牀

解司馬奏誌 国竟暴死且貧而無後可録之為可念也今象 特發温給令臣等題 獨弟好可襲其世官者臣等是以愈益憐之 臣等非表其能無而以其身効死又能養死 如典已 死有 以報 臣之事而不敢以賣 能價也又止遺二女而無子即又無近 人となどナル 、餘祭且不ら 朽矣他無例可援惟

B								
顛削馬泰議				肯	皇上者失為	以報	忠魂而	勅下兵部再
明ななった					皇上者失為此具本謹題請		勘来者九邊	下兵部再加酌議将副總兵李與稍加府街以慰
计的					請		将士聞之當	總兵李與稍
六十五		•					無不願效死	加府街以慰

爾可馬泰義 聖恩定為年例以永保無虞事據分巡 無理廣寧等處 呈蒙臣案驗依蒙行性寧前兵備 萬四千 **四桶查得领兵營今改中右所遊擊營后** 銀 人をされ 邊危 困請餐原額行糧 · 两原備三營四千 · 僧調随 然胥仍乞 困 兵備山東按察司副使鮑希 两升部發銀 きょ こなす 修邊軍 逐海東軍 食事王 那

祭此編則彼至 飾原非註定 照例每年 圚 停止客餉銀 即 全遼皆 協守營中 除攤放足殼支用盖管糧衙門每年 半全半城支給不足之 止剩銀二 人其營若干惟以全遼酌量随 盈總計全逐分祭之 客餉額数并每年分祭各處数 一萬八千 一所遊 足惟寧前二營為急故首事 萬五千五百两以新 營客 在移會管糧衙門於解 两不止率前二營告困 数可知矣 数 以以外 特 放者 改

管糧 給及查防 : 即中周文 不足照月 始至今十六年 有餘難以計等及 卿手本、 將 戶 銀 給誠為危急等 營兵馬調 两自 於放尚難自 銀 知事前 萬八千 一節年 随 灣兵馬縱使 ここうける 准

角可思表部 兩 各的除停祭本年下山一一萬二千五十八两九一萬二千五十八两九一萬二千五十八两九八歲以我成銀銀一 支以至相 銀 百七十三 四二銭七分五釐外實該 四九銭五分為前共該京運銀 一十萬五分歲出共效過 中半年新見家丁行科草 沿至今查得 萬三千五百 十萬二千五十 两六錢七分五 萬暦 两

期司馬麦钱 過銀 銀 小馬公 科草共該京運 客 两 表之元 四銭歳 萬五 前 錢零十二 育 **%過** 年歲入客 銀 銀 銀 銀 两 老士 四錢歲出共放 1 餉井該京運 萬 三川生 兩 千六百 . 三五季 錢零 、該京運 ħ

題增多寡額 年歲入客餉并加增降夷花涓才等行糧 共該京運 六年歲入客餉共該京運 **崴出共放過銀** 照奉 銀 **錢歲出共放過銀五萬七** 数其崴出原来 一萬五千 十萬四千六百 輸以致流入實在銀 八銭零以上 十六两四錢零十 銀 一百二十 十萬五千二 一京運 两 两零十 歌四萬 百

前引馬を表 銀 通 祭数 常中 給 項也 既今日 人をとした 軍吳嗣 項各道供力 都遼東客的止 维互 . 異而其實即係 千營兵馬原議防工 銀 有還官銀 内通 可以互查等 子人一 聯 有 項據 年六月内 用内歲出 在内兹 数向来 三百手だ

准将正安管家丁四千五百名內河東舎餘家丁 **舒簡練以備東西調遣家将一千 管原調錦義** 鋒左右中三營團練征操萬曆十四年該督無 名每年加餉銀七两二錢河西舎餘家丁與 不便弹 壓掣四廣寧聽鎮守寧遠伯李成梁整 州遼陽潘陽寬真開原等城堡兵馬分祭選 丁總李元善一 撫都御史周 枝兵不滿千旦官非将

與工馬失義 西 管駐割軍前 釜 縁由各四 六錢前 為曆 駐劄 軍 したをえール 均為客兵錢糧 到道為照西路協守 一千營分禄廣寧 白兵馬 銀及本等 月起 防本 一委應 糧 加 始無息有 俱係河東 應 既 中右 一體支 調随 行糧 原無重 加餉之 1.40 游

加餉 即 鎮 餉 妥 惟 穪 銀 便 部 額客 銀 節 餉每 要将前 無容 准鎮守 遠無 、监察御 穂 《人情事》 李 議 史 え月 初 前 均

使じる元気 議 親 即 於題祭口 當改為 項修 英地 軍 經 重 但事 TO TO THE STATE OF 軍 迫 丁軍 銀 會同逐 餉 例 我令巡 萬四 銀 必須 例 合候 為 撫 按 议 都御 致 御史 譋 、
明
實 随 善 灣 部 即 難銀

名 一照数題祭 兵近 近之五該数錢 仍題 两管 四年 前 以補 千萬 係 两本部者

à し、アここの 軍 随年 同前事 即 こくじ こうき 脏苑 軍歳 1.1.1 7 三、オセ

画 銀 萬 **企歴年** 兩 收按臣 即張 日除

五百之 支銷耳且一、 餉 则 項名色 一管兵原 一通之 随一 則管糧即中 也不過總 (係两河)也不過 一塔兵

雪数者则歷年有处故還官相無支放之故 馬数者則歷年有处故還官相無支放之故 中故謂之不敷也此所謂、 平故謂之不敷也此所謂、 一年出入之数而言之若為有美方、 一年出入之数而言之若為有美方、 一年故謂之不敷也此所謂、 實 然自

関かりを表 如故是 郊故 營軍 /計實有 道 两年 A CANAL 體補 錐 医等以為上 **幸**裁其分產 八倉錐留餉 守室前所實踐 三十三 維為 面 班寧前 再照 議

比例告擾之端一則两班軍士必一 班寧前者得食行糧每年半全半成如效臣計議通融分祭其調操寧前二營軍十 透 有 不如仍舊不動聲色之為便 |客餉之内花 體雙種之 即中

110 - 110 -	古 而人心
	而人心亦定矣為此具本謹題請
	4.具本 謹 題 世
	育